



CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT WORKING ON THE MARGINS

- **LEARN** about those living in poverty. • **ACT** and spread the word about poverty by passing along this flier.
- **CONNECT** with the work of CCHD by supporting the collection. • **PRAY** for those who benefit from this collection.

The Catholic Campaign for Human Development (CCHD) was founded in 1970 by the Catholic bishops of the United States as their domestic anti-poverty program. Designed to address the policies and structures that perpetuate poverty to create sustainable solutions, CCHD empowers poor and marginalized people to join together and make decisions to improve their lives and neighborhoods.

**A special collection will be held Sunday, November 19
for the Catholic Campaign for Human Development.**

Twenty-five percent of this collection will remain within the diocese.

**The Diocese of Alexandria will use its 25% portion
of the collection for these local efforts:**

33.3% for the Central Louisiana Homeless Coalition

33.3% to Manna House

33.3% for the work of the Office of Life and Justice

To learn more about the Collection for the
Catholic Campaign for Human Development visit www.usccb.org/cchd/collection.



DIOCESE OF ALEXANDRIA

Office of Life and Justice

(318) 445-2401

The Catholic Campaign for Human Development (CCHD) allocates funds to community projects that promote the mission and vision of CCHD while adhering to the moral and social teachings of the Catholic Church. Please visit www.usccb.org/cchd to view funding criteria and see a detailed list of our most recent grants and annual report.



CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT WORKING ON THE MARGINS

- **LEARN** about those living in poverty. • **ACT** and spread the word about poverty by passing along this flier.
- **CONNECT** with the work of CCHD by supporting the collection. • **PRAY** for those who benefit from this collection.

The Catholic Campaign for Human Development (CCHD) was founded in 1970 by the Catholic bishops of the United States as their domestic anti-poverty program. Designed to address the policies and structures that perpetuate poverty to create sustainable solutions, CCHD empowers poor and marginalized people to join together and make decisions to improve their lives and neighborhoods.

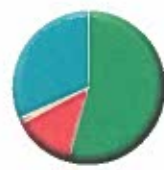
For example, with your support of the Catholic Campaign for Human Development, El Pájaro Community Development Corporation (CDC) is empowering Latino and Spanish-speaking entrepreneurs like Marleny. Marleny came to the United States from El Salvador, escaping violence and an unsafe

situation. She had a dream to start a pupuseria restaurant and to serve traditional Salvadoran food and support her family. She entered the Business Education and Loan Program at El Pájaro CDC and in October 2014 opened Pupuseria Marleny's. With the support and education she received, her business has been so successful that she has already opened a second restaurant. The restaurants have allowed Marleny to provide gainful employment to five new workers and help revitalize her community.

To learn more about the Collection for the Catholic Campaign for Human Development visit www.usccb.org/cchd/collection.

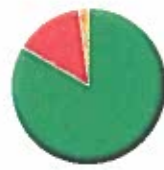
CCHD FINANCIAL INFORMATION

Total Number of Grants: 211 | Total Amount Approved: \$13,111,900



2015-2016 GRANTS

■ Community Development Grants	\$7,121,500 (156 grants)
■ Economic Development Grants	\$1,675,000 (34 grants)
■ Technical Assistance Grants	\$165,400 (12 grants)
■ Strategic National Grants	\$4,150,000 (9 grants)



COLLECTION REVENUE

■ National Collections Contributions	\$9,763,744
■ Income on Investments	\$1,689,208
■ Grants, Bequests, and Other	\$260,158

Total Revenue: \$11,713,110

The Catholic Campaign for Human Development (CCHD) allocates funds to community projects that promote the mission and vision of CCHD while adhering to the moral and social teachings of the Catholic Church. Please visit www.usccb.org/cchd to view funding criteria and see a detailed list of our most recent grants and annual report.



Office of National Collections

3211 Fourth Street NE • Washington, DC 20017-1194 • 202-541-3346 • www.usccb.org/cchd • www.povertyusa.org

Copyright © 2016, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. All rights reserved. Photos: Peter Howard/CCHD, Getty Images.



40200417



CAMPAÑA CATÓLICA PARA EL DESARROLLO HUMANO TRABAJANDO DESDE LA PERIFERIA

- **APRENDAN** acerca de aquellos que viven en la pobreza.
- **ACTÚEN** y diseminan información sobre la pobreza compartiendo este folleto.
- **CONÉCTENSE** con la labor de CCHD brindando su apoyo a la colecta.
- **OREN** por aquellos que son los beneficiarios de esta colecta.

La Campaña Católica para el Desarrollo Humano (CCHD) fue fundada en 1970 por los obispos católicos de los Estados Unidos como su programa nacional anti-pobreza. CCHD, diseñada para hacerle frente a las políticas y estructuras que perpetúan la pobreza y para crear soluciones sostenibles, empodera a los pobres y a las personas marginadas para que, unidos, hagan decisiones que mejoren su vida y sus vecindarios.

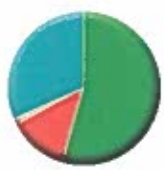
Por ejemplo, con el apoyo que ustedes le dan a la Campaña Católica para el Desarrollo Humano, la Corporación para el Desarrollo de la Comunidad (CDC) El Pájaro, está empoderando a empresarios latinos y a hispanohablantes como Marleny. Ella vino a los Estados Unidos desde El Salvador, escapándose

de la violencia y de una situación insegura. El sueño de Marleny era abrir una pupusería, servir comidas tradicionales de El Salvador y sostener a su familia. Ella participó en el Programa de Educación Empresarial y Micro-Crédito de la CDC El Pájaro y, en octubre del 2014, abrió la Pupusería Marleny. Gracias al apoyo y a la educación que ella recibió, su negocio ha tenido tanto éxito que ya ha abierto un segundo restaurante. Estos restaurantes permitieron que Marleny ofreciera un empleo remunerado a cinco nuevos trabajadores y que ayudara a revitalizar su comunidad.

Para aprender más sobre la Colecta para la Campaña Católica para el Desarrollo Humano visite www.usccb.org/cchd/collection.

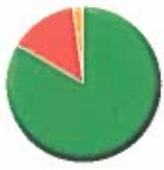
INFORMACIÓN FINANCIERA

Número total de donaciones: 211 | Monto total aprobado: \$13,111,900



DONACIONES 2015-2016

■ Donaciones para el desarrollo de la comunidad	\$7,121,500 (156 donaciones)
■ Donaciones para el desarrollo económico	\$1,675,000 (34 donaciones)
■ Donaciones para asistencia técnica	\$165,400 (12 donaciones)
■ Donaciones estratégicas a nivel nacional	\$4,150,000 (9 donaciones)



INGRESOS DE LA COLECTA

■ Contribuciones a la Colecta Nacional	\$9,763,744
■ Subvenciones, legados y otros	\$1,689,208
■ Ganancia por inversiones	\$260,158

Ingreso total: \$11,713,110

La Campaña Católica para el Desarrollo Humano (CCHD) asigna fondos a proyectos comunitarios que promueven la misión y la visión de CCHD y que se adhieren a las enseñanzas morales y sociales de la Iglesia Católica. Por favor, visiten www.usccb.org/cchd para ver los criterios para recibir financiamiento y ver una lista detallada de nuestras más recientes donaciones y nuestro informe anual.



Oficina de Colectas Nacionales

3211 Fourth Street NE • Washington, DC 20017-1194 • 202-541-3346 • www.usccb.org/cchd • www.pobrezausa.org

Copyright © 2016, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. Todos los derechos reservados. Fotos: Peter Howard/CCHD, Getty Images.



40200417